

bb 63. a jugoszláv nagykövetség filmbemutatója a muosz-ban

t s/gk/m

1964. január 9.

csütörtökön este a magyar sajtó házában dr. dusan csalics, a jugoszláv szocialista szövetség köztársaság budapesti nagykövete filmbemutatóval egybekötött fogadást rendezett. a filmbemutatón megjelent politikai és kulturális életünk számos vezetője és képviselője. ott volt a budapesten akkreditált diplomáciai képviselők több tagja is.

bemutatták a „kozara,” című jugoszláv filmet, amely az idei moszkvai nemzetközi fesztiválon díjat nyert. a film a kozara-hegységben harcoló partizánosok életét és küzdelmeit örökíti meg. a bemutatót a megjelentek nagy tetszéssel fogadták. /mti/

---

- v é g e -

20.50/-n

-34-

*Zsolt*



# MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I. Fém utca 5-7. Telefon: 159-490, 350-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

mti b e l f ö l d i h i r e k

1964. január 10.

bb 1. a magyar és a világirodalom klasszikus remekei a helikon könyvkiadó első negyedévi kiadási tervében

i bi/hné/m/fm

1964. január 10.

a magyar helikon könyvkiadó első negyedévi kiadási tervében a magyar és a világirodalom számos remekműve szerepel. többek között megjelenik babits mihály: a gólyakalifa című lélektani regénye, möricz zsigmond: összes regényei és elbeszélései 8. kötete, - amely a két rózsza sándor - regényt foglalja magában- és karinthy frigyos szatirikus regénye, a capillária.

a helikon klasszikusok-sorozatban kerül az olvasóközönség elé victor hugo világhírű műve, a nyomorultak. balzac: emberi színjáték ciklusának 7. kötete a véletlen komédiások, kispolgárok, la chanterie-né, a beavatott, epizód a terror idejéből, a rejtély, az arcisi képviselő, z.marcas, a nuhogók és a sivatagi szenvedély című műveit tartalmazza. új kiadásban jelen-teti meg a helikon könyvkiadó romain rolland: pierre és luce című munkáját.

az ókori görög regényirodalom remekművei közé tartozik heliodorosz: sorsüldözött szerelmesek című műve, amely színes kalandok és szerelmi történetek sorozatát meséli el ma is érdekesítő stílusban.

a liliput könyvek két újdonsága: pope: fürtrablás, a 18. századi kispika kiváló alkotása és vajda jános: gina emléke, a költő legszebb szerelmes verseinek válogatott gyűjteménye. /mti/

---

*l*

-1-

bb 2. terem a kávé, viráqzik a kamélia szegeden

vid/ká/tm/m

1964. január 10.

nem mindennapos „betakarításra„ készülnek a szegedi józsef attila tudományegyetem ujszegedi botanikus kertjében. a trópusi növények otthonában, a nyári as levegőjű üvegházban terem az egyik kávécseserje. a meleg égővi növény termései sötétzöld színűek, s körülbelül akkorák, mint egy babszem.

másik érdekessége is van most a kertnek: nyílik a kamélia. az egzotikus virág tulajdonképpen japán teacserje, s hazájában a legszebb és legértékesebb disznövényként tartják számon. a kényes növény nagyon szép látványt nyújt, vastag, bőrszerű örökzöld levelei között virítanak az öt-hat centiméter hosszú virágok. /mti/

---

bb 3. érdekes előadások, gyűjteményes kiállítás, új diafilmképek a „csili„ életéből

i tf/tm/m/fm

1964. január 10.

hetven színes felvételtől álló diafilm készült arról a sokoldalú munkáról, amelyet a pesterzsébeti vasas művelődési házban végeznek a kerület ifjúságának nevelésére. a diafilm bemutatja, hogy a művelődési ház különféle szakkörei, tanfolyamai, klubjai, valamint előadássorozatai miként töltik ki a gyerekek szabadidejét, s hogyan segítik az iskolák nevelőoktató munkáját. a filmen láthatjuk többek között a „csili„ német óvodáját, a korrepetáló tanfolyamot, a napköziotthonot, stb. az új diatekerces elkészítésével a szakembereknek az volt a céljuk, hogy segítséget nyújtsanak az ország többi művelődési házában a gyermekfoglalkozások megszervezéséhez és ötleteket adjanak: hogyan lehet sokrétűbbé, gazdagabbá és eredményesebbé tenni az ifjúság nevelését. a filmet a vasas művelődési ház vezetősége az érdeklődők rendelkezésére bocsátja.

x x x

a művelődési házban néhány héttel ezelőtt vendégkiállítást rendezett a drezdai sachsenwerk öntevékeny képzőművészeti köre. a tárlat alkalmából budapestre látogatott siegfried stier, a német kulturális otthon igazgatója, gerhardt stengel, a kör vezetője és leonander teinfelder, a kör egyik tagja. a német munkásfestők kiállítása megérdemelt sikert aratott pesterzsébeten. a „csili„-ben járt német vendégek most megleghangú levélben köszönték meg a pesterzsébeti vendéglátást, a baráti fogadtatást és a kiállítás megrendezését. „mindnyájan éreztük és tapasztaltuk, hogy a vasas művelődési házban komoly és igazi küzdelem folyik a szocialista kultúráért„ - írják többek között.

x x x

-2-

/folyt.köv./

te

bb 3. /érdekes ... 1. folyt./ m

a „csili„ idei első képzőművészeti tárlatát gulyás jeno festőművész alkotásaiból rendezik. a mester hazánk egyik legszebb táján, a balaton-felvidéken él és dolgozik. kedvenc témája ez a barokk kisvárosokban, várromokkal koronázott hegytetőkben, a múlt elevezen élő emlékeiben gazdag táj. szívesen ábrázolja képein a bányák világát is, sok bányász- és munkásportrét fest. a nagy érdeklődéssel várt gyűjteményes kiállítást január 28-án nyitják meg pesterzsébeten.

x x x

számos érdekes beszámoló szerepel a „csili„ népszerű ismeretterjesztő előadássorozatának januári programjában. a vasas munkásakadémián például a munkahely lélektanáról 16-án, vaszkó minály munkapszichológus tart előadást. 20-án a nők akadémiáján a családi közösség megszervezéséről hangzik el beszámoló. a világnézeti klub rendezésében 22-én kerül sor király józsef „találkozás az ősemberrel„ című előadására. a vasutas munkásakadémián révész józsef, a tv munkatársa tart ismertetőt a háború és a béke kérdéseiről január 31-én. /mti/

---

bb 4. ezerszámra tanyáznak a vadludak a fertő-tó környékén

vid/ká/tm/m

1964. január 10.

a fertő-környéki községek felett az utóbbi napokban ezrével húztak át a vadludak. nagycenk határában úgy ellepték a földeket, hogy szinte barnállott a környék fölük. a vadászok szerint az észak felől érkező vándormadarak megrekedtek a fertő-tavon, s naponta újabb és újabb csapatok csatlakoznak hozzájuk. a vadludak a vetésekre és a lucernaföldekre telepednek eleséget keresni. /mti/

---

bb 5. kétezer újtipusu hálósobabutor készül az idén békéscsán

vid/ká/tm/ki

1964. január 10.

a békéscsabai faipari ktsz-ben, új modernvonalu hálósobabutor garnitúra gyártásához kezdtek hozzá. a szikra nevet viselő hálósobabutor érdekessége, hogy az ágyak könnyen heverőkke alakíthatók, s így az egyszobás lakásokban is jól használhatók.

a szikra hálósobabutor hamarosan az üzletekbe kerül. a tervek szerint 1964-ben kétezer garnitúrát gyártanak. /mti/

---

-3-

te

bb 6. piacra került a tótkomlói viharsarok tsz termálvizfűtési hajtatóházának első primórterméke

vid/ká/m/fm

1964. január 10.

a tótkomlói viharsarok tsz-ben 12,000.000 forintos költséggel termálvizfűtési „palántagyár”, épül. a korszerű hajtatóház építését, berendezését még nem fejezték be, de az elsőnek átadott blokkban december elején már magot vetettek. az új melegvizfűtési hajtatóház első primórterméke piacra került: friss salátát és karabábét értékesítettek.

a tótkomlói hajtatóházból a hét végén már a fővárosba is jut friss zöldség. /mti/

---

-4-

le

bb.7. kétezernél több szabálysértés - megkezdték az egységes rendezés alapelveinek kidolgozását

i hc/tm n sr

1964. január 10.

a különféle jogszabályokban megállapított szabálysértések száma ma már meghaladja a kétezret. a vonatkozó rendelkezések sok jogszabályban szétszórva találhatók. a jelenlegi szabályok nélkülözik a szilárd elvi alapot, emellett részben hiányosak és ellentmondásosak, részben pedig el is avultak. jellemző, hogy a szabálysértések jelentős hányadát még az 1879-ben megalkotott kénigási büntető-törvénykönyv szabályozza. ilyenformán nagyon körülményes eligazodni ebben a joganyagban, s a nehézségeket még fokozza, hogy az életviszonyok változásait követő új jogszabályok mindig újabb és újabb magatartásokat nyilvánítanak szabálysértéssé. ehhez járul még, hogy nemcsak a szabálysértési hatóságok - a tanácsigazgatási és pénzügyi osztálya, a rendőrség a tűzrendészeti hatóság, stb. - jogosultak szabálysértés miatt bírságot kiszabni, hanem néhány olyan szerv is, amely közvetlenül ellenőrzi bizonyos szervek működését. így például a kereskedelmi, a bányaműszaki, a közegészségügyi, a szakszervezeti munkavédelmi felügyelők is szabhatnak ki bírságot, egyfelől olyan magatartások miatt, amelyek szabálysértésnek minősülnek, másfelől olyan cselekmények miatt, amelyek ugyan nem minősülnek szabálysértésnek, de nagyon hasonlítanak ahhoz.

ez a helyzet a törvényesség szempontjából aggályos, és ezért jogszabályi-rendezést sürget. a kormány az igazságügyminisztérium feladatává tette, hogy fogjon hozzá a hatalmas joganyag rendezéséhez. e rendezőmunka feladatairól, céljairól, illetékes helyen a következő tájékoztatást adták az ml munkatársának:

- a megoldásra váró feladat természetesen hosszabb lélegzetű munkát igényel. az első teendő az, hogy az érdekelt szervek bevonásával megállapítsák a rendezés alapvető elvi kérdéseit, amelyek később alapul szolgálhatnak egy esetleges kodifikációhoz. ezzel kapcsolatban fontos kérdések merülnek fel, többek között anyagi-jogi, szervezeti és eljárásjogi vonatkozásban.

- a szorosan vett szabálysértéseken kívül rendezésre szorult az ugynevezett felügyeleti bírságolás kérdése is, sőt foglalkozni kell még más bírságolási formákkal is. ismeretes, hogy a már említettekben kívül a bírságolásnak egyéb változatai is vannak: például a kalauz megbírságozhatja azt az utast, aki elmulasztott menetjegyet váltani. a különféle bírságolási formáknak, vagy legalábbis azok egy részének egységesítésével jelentősen csökkenteni lehetne a szabálysértések számát, s egységes kódex megalkotásával viszonylagos stabilitást lehetne biztosítani ezen a jogterületen.

/folyt.köv./  
8.10/Lm

9.10 Cime

- 5 -

PKK

/TOLYT.KOV./

bb.7./ kétezernél több szabálysértés...1.folyt./ n

- a rendezésnek természetesen együtt kell járnia azzal, hogy szervezeti kérdésekben is bizonyos ésszerű változások következzenek be. jelenteg ugyanis sok szerv jogosult szabálysértési, vagy felügyeleti bírságot kiszabni. többek között így van ez a tanácsoknál. itt az igazgatási osztály az, amely központilag foglalkozik szabálysértési ügyekkel, de ezen kívül a tanács más osztályai is folytatnak hasonló tevékenységet.

- az anyagi jogi rendezéssel, a szervezeti kérdések helyes megoldásával együtt az eljárási jog terén is van mit tenni, mert az egyes szervek ilyen irányú gyakorlatában indokolatlan eltérések mutatkoznak.

mindeme feladatok megoldása, az új szabálysértési kódex megalkotása jelentősen megkönnyítené a tájékozódást ezekben a kérdésekben. erre annát is inkább szükség lesz, mert a fejlődés magával hozza majd, hogy a társadalmi szervek bírálhatják el a szabálysértések jelentős részét - fejeződött be az illetékesek tájékoztatója./mti/

bb.8. korrepetálás, ifjúsági akadémiák - a kisz a fiatalok esti és levelezőoktatásának fejlesztéséért

i di/hné n sr

1964. január 10.

a budapesti kisz-szervezetek ezekben a hetekben gondot foglalkoznak a fiatalok esti- és levelezőoktatásának fejlesztésével. egyrészt meggyőző szóval azon fáradoznak, hogy minél több olyan ifjúság kapcsolódjon be a szervezett oktatásba, aki eddig még nem fejezte be általános iskolai tanulmányait, másrészt pedig középiskolai, illetve egyetemi végzettség megszerzésére serkentik tagjaikat. ennek jegyében segítenek, hogy előkészítő tanfolyamokon készüljenek a felvételi vizsgákra, majd korrepetálásokat szerveznek. kapcsolatot tartanak a különböző oktatási intézményekkel, s eljárnak a vállalat vezetőinél, ha egy-egy fiatal a munkakörülményei, beosztása, stb. akadályoznak a tanulásban. ezenkívül a kerületekben és az üzemekben egyaránt gazdag ismeretterjesztő programot bonyolítanak le. ifjúsági, diákakadémiákat szerveznek, amelyeken tudományos és művészeti kérdésekről beszélgetnek az előadók. többhelyütt megalkotották a munkásakadémiák ifjúsági tagozatát. ugyyszólván mindenütt szellemi vetélkedőkkel, filmvetítésekkel és irodalmi műsorokkal teszik érdekesebbé az élő szót./mti/

8.20/Lm

9. 11  
Cme

- 6 -  
PK

bb.9. magyar-észti barátsági napok szolnok megyében

vid/tné n fm

1964. január 10.

szolnok megyében január 18-23. között magyar-észti barátsági napokat rendez a magyar-szovjet baráti társaság megyei elnöksége. az ünnepi napokra észti küldöttség érkezik a megyébe. többek között szolnokon, karcagon és mezőtúron kerül sor barátsági nagygyűlésekre, találkozókra. kiállításon mutatják be az észti szovjet szocialista köztársaság életét, fejlődését. a magyar rádió és televízió szolnoki stúdiója másfélórás ajándékműsort sugároz, amelyet az észti rádió küldött a tiszaparti városnak. számos helyen az észti szovjet szocialista köztársaságot ismertető filmeket vetítenek, irodalmi, műsoros esteket rendeznek./mti/

bb.10. az idén a faü megkezdí az új óbudai garázs építését, korszerűsíti a kilián-, a fürst-, és a récsei-garázsokat - a nagy gépkocsivezető és kalauz-hiány nehezíti a zavartalan autóbushforgalmat

i hbj/tm n vg

1964. január 10.

a fővárosi autóbushüzem folyamatosan kap új csuklós és más nagy befogadóképességű járműveket az ipartól, még az idén átadhatja a mavaut-nak az 55 farmotoros kocsit, amely távolsági közlekedésre sokkal alkalmasabb, mint a helyi - városi - járatokra. a gépkocsipark tehát „megfiatalodik”, „korszerűbb, nagyobb, gyorsabb buszok járnak budapest utcáin.”

ezzel a gépkocsiparkkal már minden nagyobb nehézség nélkül le tudná bonyolítani a forgalmat, még csúcshorgalom idején is, ha nem lenne egyéb gond, probléma. sajnos, a faü rendkívül nagy létszámhiánnyal küzdök. 250 kalauzzal van kevesebb, mint amennyit a vállalat alkalmazhatna, betegségek, szabadságok miatt néha majdnem 500 kalauz hiányzik. 220 új gépkocsivezetőre is szükség lenne. a nagy létszámhiány miatt előfordul, hogy a reggeli órákban a garázsok nem tudnak minden buszt utnak indítani, illetve a létszámátcsoportosítások miatt csak késve. a nehézségeken egyelőre úgy segítenek, hogy a gépkocsivezetők és a kalauzok is túlóráznak, sőt szabadságaikat is feláldozzák, hogy ne álljon olyan sok kocsi kihasználatlanul a garázsokban.

a gépkocsivezető-hiány megszüntetésére, vagy legalábbis csökkentésére a faü megszervezte a vállalatban belül a buszvezető-képző tanfolyamokat. egy-egy tanfolyamon 100 fiatal, jogositvány-nal rendelkező szerzi meg a buszvezetéshez szükséges ismereteket. bár nagy a gépkocsivezetők között a fluktuáció - nagyon sokan térnek ugyanis vissza vidékre - remélhető, hogy a faü megbirkózik ezzel a problémával. más a helyzet a kalauz-hiánnyal. nincs elég jelentkező s így pillanatnyilag nem is tudják megoldani ezt a kérdést. természetesen tanulmányozzák a lehetőségeket. kísérletként egy - a repülőtéri - járaton, ahol csak kétféle jegy van, a gépkocsivezető adja ki a jegyket, ezt a megoldást azonban éppen a sokféle jegyfajta miatt más vonalakon nem lehet alkalmazni. segíthet a nehézségeken némileg az utazóközönség, például azzal, hogy sorban állva várja az érkező járműveket, fegyelmezetten és gyorsan száll fel, a viteldíjat aprópénzben előkészíti, s így meggyorsítja az utasáramlást.  
/folyt.köv./

bb.10./ az idén a faü...1.folyt./ n

bár a létszámhiány miatt nagy a gondja a faü-nek, s a megoldás sokrétű intézkedéseket követel, mégis a távolabbi feladatokra is fel kell készülnie. Jelenleg a garázsokban mostoha körülmények között oldják meg a karbantartási tennivalókat, a gépkocsik éjszakai vizsgálatát. ezt a korszerűtlen javítási rendszert azonban már sokáig nem lehet fenntartani, hiszen az új kocsik sokkal alaposabb „ápolást”, követelnek, az új járművek ugyanis sokkal bonyolultabb szerkezetűek - légrugózásuak, hidraulikus tengelykapcsolósok, stb. - tehát megfelelő műhelyekben, jobb képzett szerelőkkel kell elvégezni a szervízt. annak érdekében, hogy a vállalat megfelelően képzett, ügyes szerelőkkel rendelkezék a faü évente mintegy 400 iparitanulót képez ki, megteremti a megfelelő műszaki adottságokat is, sor kerül egy új garázs építésére, illetve a meglévő korszerűsítésére. az új garázs óbudán épül fel, 70 millió forintos költséggel, a kocsik javítása fedett, fűtött műhelycsarnokokban történik. a munkálatokhoz még az idén hozzálátanak, s 1967-ben fejezik be. még az idén modernizálják a kilián-garázst, korszerűsítik a récsei-, és a fűst-garázst is. így például bővítik a műhelycsarnokokat, új szerelőbunkókat képeznek ki, megfelelő gépeket állítanak munkába. jobb munkakörülményeket teremtenek, hogy indulás előtt alaposan rendbehozhassák a kocsikat, s így kívánják megelőzni a vonalakon történő leállásokat./mti/

bb.11. több mint félmillió néző a nehézipari műszaki filmek előadásain 1963-ban

i szf/gk n vg

1964. január 10.

a nehézipari minisztérium műszaki filmszolgálat, amely oktató, tudományos, valamint balesetelhárítási kisfilmeket készít és hoz forgalomba a nehézipari üzemek dolgozóinak szakmai képzésére, 26 bányászati, vegyipari és energiaipari filmet készített 1963-ban, közülük ötöt idegen nyelvre szinkronizáltak és külföldre is kiküldtek. köztük van a magyar vegyipari kutatás eredményeit ismertető film, amelyet angol kutató intézeteknek küldtek meg, továbbá a 2. magyar gyógyszerterápiás konferenciáról készült felvétel, amelynek orosz, angol, francia, német nyelvű példányait külföldön is vetítik vegyipari szakkörökben. a filmszolgálatnak ma már 300 különféle műszaki, oktató, egészségvédelmi és tudományos filmje van. a nehézipari tárca felügyelete alá tartozó vállalatok, szervek részére tavaly 7200 filmkópiát adtak vetítésre, ezeket 5050 előadáson 585 000 dolgozó nézte meg. a filmszolgálat filmjei hazai és külföldi szakmai filmfesztiválokon és bemutatókon eddig 12 díjat és oklevelet nyertek./mti/

8.35/- szb

-8-

bb 12. nem hiánycikk már az epinglő butorszövet

vid lk-lm szf

1964. január 10.

egy évvel ezelőtt alakult meg öt dunántúli gyár összevonásából a lakástextil vállalat, amelynek legnagyobb üzeme a soproni sotex. az egyesülés lehetőséget nyújtott a különféle gyártermékek szakosítására és így a soproni gyár jobb eredménnyel zárhatta az évet mint ezelőtt. kétszeresére növelték például az export gyapjú-takarók gyártását. a termelés gazdaságosabbá vált. butorszövetből tizenhárom százalékkal, szőnyegből hét százalékkal gyártottak többet mint az előző esztendőben. üzembe helyeztek tizenegy nyugatnémet szőnyegszövő-gépet, amelyek főleg epinglő árut készítenek. hasonló gépeket kapott a kőszegi gyár is, úgyhogy nem hiánycikk többé az epinglő butorszövet.

az új évben tovább emelkedik a sotex-gyár termelése. az idén először exportra is gyártott butorszövetből 15 százalékkal, takaróból pedig 75 százalékkal termelnek többet, mint tavaly. a takaró évi mennyisége eléri az egymillió négyzetmétert. a második félétől kezdve teljesen megszüntetik a sotex-ben a kártott szövetek gyártását./mti/

--

bb 13. száz külföldi tudományos intézménytől kapott „újévi ajándékot”, a budapesti növénytár

i ie-lm ká ,

1964. január 10.

az új <sup>évi</sup> előtti és utáni napokban nagy volt a postaforgalom a természettudományi múzeum növénytárában is. az intézmény tudományos jellegének megfelelően azonban az innen küldött és ideérkezett levelek eltérnek a szokásostól. az üdvözlőlevelek, jókívánások csak kísérik a tanulmányoknak, tudományos dolgozatoknak és más publikációknak, amelyeket a tudósok és kutatók mintegy újévi ajándékkul küldenek egymásnak.

a természettudományi múzeum növénytára 50 külföldi rokonintézménynek küldött különlenyomatokat a múzeum évkönyveiből és az akadémiai aktákból, s eddig mintegy 100 hasonló külföldi publikációt kapott. különösen értékes a világ két legnagyobb növénygyűjteményéből érkezett küldemény. hubbardt, az angliai kew herbarium kutatója például újévi üdvözlő leveléhez egy olyan munkát mellékel, amelynek tartalmát jól hasznosítja majd a növénytár a pázsitfüfélék rendszertanának tanulmányozásánál. bobrov, a leningrádi botanikai kutató intézet munkatársa magyarországi tanulmányútja alapján készült dolgozatát küldte el, s ebben több értékes, új megállapítást közöl a magyar flórára vonatkozóan.

az új esztendő sok újabb külföldi tudományos kapcsolatot is ígér a növénytárnak. most első ízben érkezett például üdvözlő a helsinki-i egyetem herbáriumától./mti/

--

8.47/- szb

-9-

bb 14. negyvenezer kishárány a kőrösök vidéki juhászatokban

vid ká/fm szb ká

1964. január 10.

a kőrös-vidék állami gazdasági és termelészövetkezeti juhászataiban megkezdődött a bárányozás, negyvenezernél több kishárányra számítanak. a juhászok gondosan felkészültek az ujszülottek fogadására: jól almozott, meleg ólak várják a kishárányokat. az első bárányok a mezőhegyesi állami gazdaság juhodályai-ban láttak napvilágot, ahol néhány nap alatt kétszáz kishárány született. /mti/

--

bb 15. negyven év alatt mintegy ezer szegedkörnyéki népdalt gyűjtött dr. szeghy endre

vid fm/tné szb fm

1964. január 10.

dr. szeghy endre, a szegedi tanárképző főiskola nyugalmazott tanszékvezető tanára 40 éve foglalkozik népzenei kutatással. a négy évtized alatt mintegy ezer szegedkörnyéki népdalt jegyzett le. a népi dallamok alapján több kórus- és zeneművet szerzett, amelyek ma is gyakran szerepelnek a szegedi együttesek műsorain. a magyar tudományos akadémia népzenei osztályának megbízásából most is járja a falvakat. az ősi dallamokat magnetofonszalagon örökíti meg. mult évi gyűjtőmunkája eredményeként ismét mintegy kétszáz népdalt vett hangszalagra. /mti/

--

bb 16. újabb helytörténeti kiállítások nyílnak pest megyében

vid gő szb fm

1964. január 10.

pest megyében sok amatőr régész gyűjti lakóhelye történelmi, régészeti emlékeit. a solymáron élő dr. valkó arisztid nyugdíjas például, a környéken levő mátyás-korabeli várkastély feltárá-sával foglalkozik. munkája eredményét, a többszáz darabból álló régészeti gyűjteményt, védetté nyilvánította a nemzeti muzeum. - isaszegen az ugyancsak nyugdíjas szatmáry zoltán az 1849-es csata emléktárgyait gyűjti. az irányításával dolgozó helytörténeti bizottság tervbe vette, hogy az értékes anyagot állandó kiállításon mutatja be az érdeklődőknek. - gödöllő környékének helytörténeti tárgyait pedagógusok vezetésével iskolás gyermekek gyűjtik. az ifju régészek számos leletük közül a mastadon-csontmaradványokra a legbüszkébbek. a gödöllői fiatalok munkásságát a megyei muzeumi igazgatóság helytörténeti kiállításon kívánja bemutatni. - ugyancsak gazdag kőkori anyagot gyűjtöttek össze érd lelkes amatőr régészei is. /mti/

--

9.25/- szb

-10-

*[Handwritten signature]*

bb 17. művelődési autó a nyíregyházi tanyavilágban

i vid/fm-lm fm

1964. január 10.

a nyíregyházi városi tanács a napokban művelődési autót kapott, amelyet a tanyai népművelés szolgálatába állítanak. a művelődési autó munkatársai hetenként három alkalommal más-más helyen tartanak filmvetítéssel kísért ismeretterjesztő előadásokat, játékfilmeket vetítenek és könyveket kölcsönöznek a tanyák lakóinak. /mti/

--

bb 18. falpari üzem építését kezdik meg az idén szentgotthárdon

vid lk-lm szf

1964. január 10.

falpari üzemet kap az idén a vas megyei határszéli járási székhely, szentgotthárd. két millió forintért egy régi épületet újítanak fel erre a célra. új üzem berendezésére három millió forintot költenek. a munka még az idén elkezdődik. az első termékek 1965-ben hagyják el a műhelyeket. fatömegcikkeket - gyermekjárókákat, konyhai faeszközöket s egyebeket - állítanak elő bennük. /mti/

--

bb 19. új palackozó gépsort kap a paksi konzervgyár

vid /lk hk

1964. január 10.

a paksi konzervgyárban az idén 300 vagonnyival több zöldségből, főzelékféléből és gyümölcsből készítenek konzervet, mint az elmúlt évben. tovább korszerűsítik az üzemet, körülbelül 6 millió forint költséggel új gépeket vásárolnak. feldolgozógépeken kívül hidraulikus emelővel gyarapodik a géppark, két új uborka berakó-szalagot is felszerelnek. külföldi gyártmányú, ön-működő palackozó gépsort is kapnak, amellyel az eddiginél jóval több üdítőitalt tölthetnek. ez a berendezés naponként mintegy százötvenezer üveget most, tölt és dugaszol. /mti/

--

9.30/- szb

-11-

*[Handwritten signature]*

bb 20. különleges furógéppel csökkentik a szilikózis-veszélyt az uzsai kőbányában

vid lk-lm szf

1964. január 10.

az uzsai kőbányában rendszeresen használják a szot munkavédelmi tudományos kutató intézetében kidolgozott, különleges védőfelszereléssel ellátott furógépet. ez a szerkezet a robbantáshoz szükséges lyuk mélyítése közben felszálló rendkívül szilikózis-veszélyes kőport igen jól leköti. a furógépből kibocsátott műanyaghab ugyanis elnyeli, fogva tartja a bazaltszemcséket, még mielőtt felröppennének a levegőbe és bekerülnének az emberi szervezetbe. a korszerű berendezéssel dolgozó munkás így biztonságosan sorra készítheti elő a lyukakat. /mtl/

--

bb 21. megalakult a földművelésügyi minisztérium beruházási irodája - az első program: négy tojásgyár

i ie-lm ká

1964. január 10.

a mezőgazdasági beruházások színvonalának fejlesztése érdekében az év elején megalakult a földművelésügyi minisztérium beruházási irodája. az új intézménynek három feladata lesz: egyes nagyértékű, különleges technológiai berendezéseket igénylő beruházások lebonyolítása; a mezőgazdasági beruházások gazdaságossági számításainak ellátása és a termelőszövetkezetek házi építkezéseinek szakmai irányítása.

a nagyüzemi gazdálkodás alapvető anyagi feltételeinek megteremtése után a mezőgazdaság mind több speciális műszakilag igényes felépítésű és berendezésű létesítményt kap. ezek megtervezése, kivitelezése már hasonló szakmai színvonalat igényel, mint az ipari beruházásoké, főleg akkor, - s mindtöbb az ilyen épület - ha speciális fűtési és világítási technológiára van szükség. a mezőgazdaság jelenlegi beruházási szervezete, amely a tervtervek alapján megvalósuló egyszerűbb beruházásokkal foglalkozik, nem alkalmas erre a feladatra, ezért volt szükség az új intézmény létrehozására. az iroda foglalkozik majd az ajánlott és típus-tervekkel is; mielőtt sor kerülne ezek nagyobb szériájú kivitelezésére, felülvizsgálja a prototípusépületek üzemelését és gazdaságosságát.

a földművelésügyi minisztérium beruházási irodájának ideiglenes legfontosabb tevékenysége az első négy nagy tojásgyár tervezése és üzembehelyezése. ezek mindegyike 40 000 tojótyuknak ad majd helyet, ezenkívül csibenevelők és más kiegészítő létesítmények tartoznak hozzájuk. az első négy tojásgyár tapasztalatai alapján még az idén megkezdik a továbbiak tervezését is. /mtl/

--

9.40/a

- 12 -

*PK*

bb 22. mesterséges víztározók épülnek borsod megyében

vid ká/tm szb ká

1964. január 10.

az északmagyarországi vízügyi igazgatóság fokozott gondot fordít a belvízkárok és a mezőgazdasági művelést gátló akadályok elhárítására. dél-borsodban a tiszabólna és tiszavalk községektől északra eső 21 000 hold vízenyős, szikes terület hasznosítására komplex tervet készítettek, amely magában foglalja a belvizek levezetését, a talajjavítást és az öntözéses gazdaságok kialakítását.

a több évre előirányzott munkát állami beruházással és a környező községek lakosságának társadalmi összefogásával 1961-ben kezdték meg. azóta a vízügyi igazgatóság elkészítette a husz kilométer hosszú főcsatornát, a hét község dolgozóiból alakult délborsodi belvizrendező társulat pedig mintegy 18 kilométernyi mellékcsatornát létesített. ezenkívül gelej község felett hozzátartak dél-borsod legnagyobb víztározójának építéséhez, amely az idén készül el. az új mesterséges tavat a csincse-patak táplálja és abban 3,5 millió köbméter vizet gyűjtenek. ezzel a vízzel mintegy 3 500 hold terület válik öntözhetővé. a napokban kezdték meg és még az idén befejezik a főcsatorna korszerű szivattyútelepének építését is. az öt és félmillió forintos költséggel épülő műben kettős rendszerű szivattyukat üzemeltetnek majd, amelyek másodpercenként 2,4 köbméter vizet emelnek át a tiszába, illetve nyomnak vissza öntözési célokra a főcsatornába.

tavasszal újabb víztározó építését kezdik meg dél-borsodban. sály községben felfogják a patak vizét és 8000 köbméter víz tárolására alkalmas mesterséges tavat alakítanak ki. vízzel 500 holdat öntöznek majd. /mtl/

--

bb 24. népművészeti szoba csongrádon

vid fm/tné szb fm

1964. január 10.

csongrádon a helyi háziipari szövetkezet tagjai és az iskolások összegyűjtik a városban található népművészeti tárgyakat és régi használati eszközöket. a közelmúltban az öregvár utca 1. szám alatti házban, - amely a gerendákba vésett feliratok szerint 1822-ben épült, - 200 éves faliórát fedeztek fel. megtaláltak egy 1850-ben készített tintatartót is, amelyen vésett felirat tanúsítja, hogy „szél jános uramé volt ez a kalamáris,..

a sok érdekes emlékből, - amelyek között szép számmal találhatók nimzések, szóttések is - az idén népművészeti szobát rendeznek be csongrádon. /mtl/

--

10.09/- szb

-13-

*PK*

bb 23. eltűnik a „fehér folt”, a mecsek-duna-dráva háromszögében

vid ká/tm szb ká

1964. január 10.

a mecsek-duna-dráva háromszöge „fehér folt”,-nak számított eddig a szántóföldi és a kertészeti kutatások tekintetében. pedig ez a terület - hazánk legdélibb és legmelegebb tája - sajátos klímával rendelkezik és a növényi kultúrák termesztésének olyan lehetőségei vannak itt, mint sehol másutt az országban. a megyei tanács felkérésére most egyszerre két dél-magyarországi mezőgazdasági kutatóintézet vállalta a mecsek-duna-dráva háromszögének „felderítését”, a kutatóintézetek első lépésként ebben az évben 130-130 holdas kísérleti telepet alakítanak ki. a dél-kelet-dunántúli tudományos kutató intézet bicsérden létesített telepet. dr. kurnik ernő, az intézet igazgatója főleg takarmány-növényekkel - szójával és kukoricával - kísérletezik itt. őszszel már be is állították az első kísérleteket. a dél-alföldi tudományos kutató intézet villány és magyarboly között alakítja ki telepét. itt dr. szalva péter, az intézet szentesi telepének vezetője folytat kertészeti kísérleteket. elsősorban szántóföldi primőrök - köztük a híres baranyai zöldborsó, ádventi kelkáposzta és csucoskáposzta - továbbnemesítésével foglalkozik majd. a szentesi szakemberek érdekes programja lesz ezenkívül a harkány-környéki hőforrások kertészeti hasznosításának kidolgozása és a dél-baranyában található délszaki növények felkutatása, termesztési lehetőségeik megvizsgálása. /mti/

--

bb 25. romos épületből - ifjúsági ház

vid fm/tné szb fm

1964. január 10.

komárom megye egyik kis bányásztelepülése, annayölgy fiataljai szép példáját adták a közös összefogásnak. községükben már évek óta kihasználatlanul állt egy romos épület, amelyet a dorogi tröszt le akart bontatni. a fiatalok kérték, adják nekik a romos épületet, s ők majd helyreállítják. a tröszt teljesítette a kívánságot. a kis település fiataljai - a környékbeli üzemek segítségével - három hónap alatt felépítették, s a napokban már fel is avatták az új ifjúsági házat. a megyei kisz-bizottság televíziót, rádiót és lemezjátszót ajándékozott az ifju bányászoknak. /mti/

--

10.15/- szb

-14-

*nk*

bb 26. a negyedik mozgó tüdőszűrő-szolgálat szabolcsban

i vid/fm-lm fm

1964. január 10.

szabolcs-szatmár megyében eddig két állandó tüdőszűrő-állomás és három mozgó szolgálat látta el a lakosság rendszeres tüdővizsgálatát. a negyedik mozgó szolgálat január közepén kezdi meg működését. ez azt jelenti, hogy most már egy év alatt a megye valamennyi tiz éven felüli lakosának egészségi állapotát ellenőrizhetik. az év második felében a tervek szerint mátészalkán létesítenek állandó szűrőállomást. /mti/

--

bb 27. mosószalont nyitnak szombathelyen

vid lk-lm nk

1964. január 10.

szombathelyen mosószalont rendez be a patyolat. hét nagyteljesítményű csehszlovák mosógép áll majd itt a háziasszonyok rendelkezésére. helyben megvásárolhatják a mosószereket is és a tetszésük szerinti fajtával moshatnak. szaktanácsadó is segíti őket a mosásban. amíg a gép mos, a modern „mosónők”, feketét ihatnak, olvashatnak. a gépek a mosás befejeztével gyorsabb fordulatszámra állíthatók és mint centrifugák működnek. így felszárazon vihetik haza a tiszta ruhát az asszonyok. a gépek folyamatosan érkeznek és a mosószalon előreláthatólag még az idén megnyílik. /mti/

--

bb 29. 400 millió forint bevétel állattenyésztésből

vid ká/tm-lm la

1964. január 10.

vas megye termelőszövetkezeti jövedelmük jelentős részét az állattenyésztésből nyerik. a helyes gazdálkodás eredményeként ez a jövedelem évről-évre emelkedik. az elmúlt évben a megye közös gazdaságai, 4,441 mázsa hússal, hétmillió liter tejjel többet adtak az országnak, mint 1962-ben. a szövetkezetek 1963-ban összesen mintegy 400 millió forint értékű állatot és állati terméket értékesítettek. /mti/

--

10.25/- szb

-15-

*nk*

bb 28. új típusu izzólámpák, 120 wattos fénycső, miniatűr dióda - az egyesült izzó idej újonságai, terve

i kf/kf szb vg

1964. január 10.

Legnagyobb hiradástechnikai üzemünk, az egyesült izzó a múlt évben rendben végrehajtotta feladatait. Legfontosabb tervelő-irányzatait - termelési, export, gazdasági és termelékenységi tervét - 1-2 százalékkal túl is teljesítette. Különösen a vákuumtechnikai gépgyár, a gyöngyösi új telep, a fénycsőgyár és a kontaktszáranyaggyártás végzett jó munkát, ez annál is inkább örvendetes, mert termékeik a népgazdaság fontos exportigényeit elégtették ki.

az egyesült izzó tavalyi tevékenységét ezekben foglalta össze dienes béla vezérigazgató, aki a nagy gyár idej legfontosabb tennivalóiról, terveiről tájékoztatta az mti munkatársát.

az egyesült izzó ebben az esztendőben 11,5 százalékkal növeli termelését, a termelés felfutás több mint 90 százalékát a termelékenységgel kell megvalósítani. ez szabja meg az üzem legfontosabb feladatát, amelynek végrehajtásához a gyártástechnológia fokozottabb fejlesztésére az üzem szakemberein kívül a kutató és a tervezőintézetek segítségét is igénybeveszik. a kgst-n belül az ndk-val kötött megállapodás alapján a német szakemberekkel is együttműködnek e cél érdekében. közösen alakítanak ki több modern gyártósort, gyártó vonalat, így például az idén készítik el az óránként ezer fénycső előállítására alkalmas gyártósort, amelyhez lényegesen kevesebb dolgozó szükséges, mint a mostanihoz. az együttműködés alapján állítják üzembe a jelenleginél háromszor termelékenyebb korszerű higanygőzlámpa gyártósort is. az autólámpa és a fénycsőgyártó gépsorok teljesítményét további automatizálással növelik. a technológiai korszerűsítések egyben új gyártmányként is jelentkeznek majd, hiszen az izzó az ilyen vákuumtechnikai berendezések egész sorát exportálja. a vákuumtechnikai gépek termelése egyébként husz százalékkal növekszik az idén. a gyors előrehaladással elérik, hogy a szovjetunióknak gyártandó fénycsőüzemeket a tervezett 1965 helyett már az idén leszállítják. ezenkívül india, indonézia, ghana, kuba, stb. vákuumtechnikai iparának megteremtéséhez, illetve bővítéséhez járulnak hozzá a tungsrám gépei. az egyesült izzó - amely mintegy 70 országgal tart fenn élénk kereskedelmi kapcsolatot - a tavalyihoz képest csaknem harminc százalékkal növeli kivitelét. tökéletes exportja kétszerezésére, demokratikus exportja pedig csaknem háromszorosára növekszik az idén.

a gyár műszaki fejlesztési terve igen sok újonságot tartalmaz és elsősorban a választék bővítésére, a minőség javítására törekszik.

/folyt.köv./

10.26/- szb

-16-

*PK*

bb 28. új típusu izzólámpák... 1. folyt./- szb

az izzólámpák nagy családja például 7 új típusal gazdagodik. megkezdik egyebek között az 1 és 2 kilowattos jódlámpa előállítását. új típusu, 120 wattos fénycsövet fejleszt ki az üzem. a xenon lámpák közül 5 típust gyártanak, s köztük lesznek az erzsébet-híd feljárót megvilágító 10-20 kilowattos nagyteljesítményű fényforrások is. tizenkét új típusu félvezetőt fejlesztenek ki, köztük a miniatűr diódát. megkezdik az ipari és a nagyfrekvenciás tranzisztorok próbasorozatát. kialakítják a robbanásmentes televízió képcsövet,

az egyesült izzó mintegy 100 millió forint beruházást használ fel budapesti és vidéki üzemének fejlesztésére. az újpesti gyár többek között 10 000 köbméteres új gáztartályt kap, bővítik a fénycső üzemet és befejezik az irodaház építését. az ennek nyomán fel-szabaduló mintegy 4 500 négyzetméternyi területen a félvezető fejlesztést bővítik s termelő üzemeket alakítanak ki. két új nagy beruházást - a gyöngyösi félvezető gyár és a nagykanizsai fényforrás-gyár - is elkezdnek ebben az évben. jelentős összeget fordítanak a dolgozók szociális ellátására is. többek között új önkiszolgáló éttermet, két százötven és egy 600 személyes öltözőt, mosdót építenek, bővítik az óvodát, a fonyódi és a békásmegyerei üdülőtelepet. /mti/

--

bb 30. 1964-ben három újabb múzeum fejér megyében

vid fm/tné szb fm

1964. január 10.

a fejér megyében működő tíz múzeumon kívül 1964-ben további három múzeumot létesítenek. sukorón, egy szabadkéményes régi parasztházban helytörténeti és néprajzi gyűjteményt helyeznek el. a velencei tó környéke természettudományi múzeummal gazdagodik, amelynek gondozását geológus, zoológus, botanikus és biológus látja majd el. csákvárrott -, ahol a múzeumbarátok körének több mint ötven tagja van - az idén helytörténeti múzeumot létesítenek. /mti/

--

bb 31. februárban megkezdődik a tanítás kecskemét legkorszerűbb oktatási intézményében

vid fm/tné szb fm

1964. január 10.

kecskemét központjában, a színház mellett felépült az új énekzenei általános iskola. a három emeletes, 14 tantermes oktatási intézményben most végzik a szerelési munkákat. a tantermeket és az egyéb helyiségeket még ebben a hónapban berendezik. a város legkorszerűbb iskolájában előreláthatólag februárban megkezdődik a tanítás. /mti/

--

10.32/- szb

-17-

*PK*

bb 34. 85 millió forint a bányászat munkásvédelmi és szociális beruházásaira - 3204 új lakás a bányászoknak

i szf/gk szb vg

1964. január 10.

nyolcvanöt millió forintot irányzott elő a nehézipari minisztérium a bányászat 1964. évi munkásvédelmi és szociális beruházásaira. nem lényegesen nagyobb összeg ez, mint a tavalyi, viszonylag azonban sokkal több, mert az utóbbi évek javuló beruházási tevékenységének eredményeként számos munkásszálló, fürdő-öltöző, konyha-étterem és egyéb jóléti intézmény, védelmi berendezés épült, ma már tehát nem olyan égető a hiány, mint pár esztendeje, s mind kisebb a szükséglet.

egész sor tavaly megkezdett beruházást fejeznek be az idén. elkészül pécs-meszesen a mecseki szénbányászati tröszt 1200 személyes legényszállója, ugyancsak pécs-meszesen a 82 személyes bányász-tanuló kollégium, a középdunántúli szénbányászati tröszt a budaörsi 500 személyes konyhát és éttermet adja át rendeltetésének. borsodban a még 1962-ben elkezdett izsófalvi legényszállóba költöznek be a bányászok és használatba vehetik az alberttelepi fürdőt is, a befejeződő építkezések közé tartozik a várpalotai munkásszálló, amely 150 dolgozónak ad majd otthont. ugyancsak befejezés előtt áll a budapesti bányagép- és bányavillamosági vállalatnak a főtí uton épülő 150 személyes munkásszállása, oroszlányban két fürdő, a 16-os akna 700, valamint a 13-as akna 1200 dolgozóra méretezett fürdője kerül a kész listára, kényelmes öltözőkkel együtt. ezenkívül több más kisebb-nagyobb új jóléti intézményt adnak át, tovább épül és jövőre is áthúzódik a borsodi tervtároló fürdőjének munkája.

az idén kezdődő beruházások közül kiemelkedik az oroszlányi 300 személyes legényszálló, konyha és étterem építése, nógrádban a nagybányai bányásztanuló tanműhely, tatabányán 1500 személy befogadóképességű munkásszállás.

Lakásokat kétféle hitelkeretből építenek. az ugynevezett központi beruházási keretből 1630 lakás építéséhez fognak hozzá a különböző bányavidékeken. egyre-egyre átlagosan 145 000 forintot irányoztak elő, ami jelzi, hogy a lakások szépek lesznek. a legtöbb lakás tatabányán /451/, borsodban /411/, a mecseki tröszt területén /150/, oroszlányban /109/ és salgótarjánban /116/ készül. ipari hitelkeretből 574 ugynevezett készletlenti lakás munkálatait kezdik el. legtöbbet komló és tatabánya kap. ezenkívül néhány bányavidéken szövetkezeti lakásokat is építenek.

a bányászati tervező intézetnek budapesten, a varsányi Irén utcában épülő székháza az idén elkészül, ha az építővállalat pótolja eddigi késését. /mtl/

10.39/- szb

-18-

*Mk*

bb 32. gazdag leltár a szövetkezeti parasztcsaládoknál

vid ká/tm-lm la

1964. január 10.

a közös zárszámadással egyidőben kisebbfajta házi leltárt is készít mintegy 70 000 szövetkezeti parasztcsalád szolnok megyében. számot vetnek azzal, hogy az év közben kiosztott 350 millió forintnyi készpénzelőlegből, s a háztáji gazdaságok jövedelméből mivel gyarapodtak. a szövetkezeti családok anyagi helyzetét jól érzékelteti a földművesszövetkezeti üzletek forgalma, csak iparcikkekből megközelítőleg félmilliárd forint értékű árut adtak el egy év alatt. nem végleges adatok szerint mintegy másfélezer televízió, több mint háromezer világvevő-rádió, kétszáz-nál több mosógép, harminc millió forintnál nagyobb értékű bútort, több száz motorkerékpár, tüzhely, sok ruhanemű került a szövetkezeti tagok tulajdonába. az elmúlt évben már falun is keresettek voltak a kávéfőzők, a porszívók, a modern vonalú csillárok, a villanyvasalók. a megye mezővárosaiban és falvaiban megtakarított pénzből, valamint az otp kölcsön segítségével mintegy ezer ísz-tag épített, vagy vásárolt új családi házat. a zárszámadási vásárok idején további jelentős forgalomra számít a mintegy ötven millió forintos árukészlettel felvonuló szövetkezeti kereskedelem. /mtl/

--

bb 33. hogyan segíti a mátészalkai járást a 13. kerületi népfront műszaki akcióbizottsága

i vt/gk-lm la

1964. január 10.

a hazafias népfront 13. kerületi bizottsága egyre jobban együttműködik a társadalmi és tömegszervezetekkel. az elmúlt évben például a kisz-szel és a nőtanáccsal közösen hangversenysorozatot szervezett a fiúst sándor utcai koncertteremben, illetve a józsef attila művelődési házban.

a kerületi népfrontbizottság elvállalta a vácdukai állami gyermekotthon 120 gondozottjának patronálását is. a társadalmi szervek képviselőivel együtt a népfrontbizottság tagjai felkeresték az otthont, megajándékozták a gyermekeket s megállapodtak abban, hogy a 13. kerületi családok időnkint vendégül látják őket.

/folyt.köv./

10.45/- szb

19-

*Mk*

bb 34. 85 millió forint a bányászat munkásvédelmi és szociális beruházásaira - 3204 új lakás a bányászoknak

i szf/gk szb vg

1964. január 10.

nyolcvanöt millió forintot irányzott elő a nehézipari minisztérium a bányászat 1964. évi munkásvédelmi és szociális beruházásaira. nem lényegesen nagyobb összeg ez, mint a tavalyi, viszonylag azonban sokkal több, mert az utóbbi évek javuló beruházási tevékenységének eredményeként számos munkásszálló, fürdő-öltöző, konyha-étterem és egyéb jóléti intézmény, védelmi berendezés épült, ma már tehát nem olyan égető a hiány, mint pár esztendeje, s mind kisebb a szükséglet.

egész sor tavály megkezdett beruházást fejeznek be az idén. elkészül pécs-meszesen a mecseki szénbányászati tröszt 1200 személyes legényszállója, ugyancsak pécs-meszesen a 82 személyes bányásztanuló kollégium, a középdunántúli szénbányászati tröszt a bodajki 500 személyes konyhát és éttermet adja át rendeltetésének. borsodban a még 1962-ben elkezdett izsófalvi legényszállóba költöznek be a bányászok és használatba vehetik az alberttelepi fürdőt is, a befejeződő építkezések közé tartozik a várpalotai munkásszálló, amely 150 dolgozónak ad majd otthont, ugyancsak befejezés előtt áll a budapesti bányagép- és bányavillamosági vállalatnak a főtí uton épülő 150 személyes munkásszállása, oroszlányban két fürdő, a 16-os akna 700, valamint a 13-as akna 1200 dolgozóra méretezett fürdője kerül a kész listára, kényelmes öltözőkkel együtt, ezenkívül több más kisebb-nagyobb új jóléti intézményt adnak át, tovább épül és jövőre is áthúzódik a borsodi tervtároló fürdőjének munkája.

az idén kezdődő beruházások közül kiemelkedik az oroszlányi 300 személyes legényszálló, konyha és étterem építése, nógrádban a nagybátányi bányásztanuló tanműhely, tatabányán 1500 személy befogadóképességű munkásszállás.

Lakásokat kétféle hitelkeretből építenek, az úgynevezett központi beruházási keretből 1630 lakás építéséhez fognak hozzá a különböző bányavidékeken, egyre-egyre átlagosan 145 000 forintot irányoztak elő, ami jelzi, hogy a lakások szépek lesznek. a legtöbb lakás tatabányán /451/, borsodban /411/, a mecseki tröszt területén /150/, oroszlányban /109/ és salgótarjánban /116/ készül. ipari hitelkeretből 574 úgynevezett készletlenti lakás munkálatait kezdik el. legtöbbet komló és tatabánya kap. ezenkívül néhány bányavidéken szövetkezeti lakásokat is építenek.

a bányászati tervező intézetnek budapesten, a varsányi irén utcában épülő székháza az idén elkészül, ha az építvállalat pótolja eddigi késését. /mtl/

10.39/- szb

-18-

*mk*

bb 32. gazdag lettár a szövetkezeti parasztcsaládoknál

vid ká/tm-lm la

1964. január 10.

a közös zárszámadással egyidőben kisebbfajta házi lettárt is készít mintegy 70 000 szövetkezeti parasztcsalád szolnok megyében. számot vetnek azzal, hogy az év közben kiosztott 350 millió forintnyi készpénzelőlegből, s a háztáji gazdaságok jövedelméből mivel gyarapodtak, a szövetkezeti családok anyagi helyzetét jól érzékelteti a földművesszövetkezeti üzletek forgalma, csak iparcikkekkel megközelítőleg félmilliárd forint értékű árut adtak el egy év alatt, nem végleges adatok szerint mintegy másfélezer televízió, több mint háromezer világvevő-rádió, kétszáz-nál több mosógép, harminc millió forintnál nagyobb értékű bútort, többszáz motorkerékpárt, tüzhely, sok ruhanemű került a szövetkezeti tagok tulajdonába, az elmúlt évben már falun is keresettek voltak a kávéfőzők, a porszívók, a modern vonatu csillárok, a villanyvasalók, a megye mezővárosaiban és falvaiban megtakarított pénzből, valamint az otp kölcsön segítségével mintegy ezer tsz-tag épített, vagy vásárolt új családi házat, a zárszámadási vásárok idején további jelentős forgalomra számít a mintegy ötven millió forintos árukészlettel felvonuló szövetkezeti kereskedelem./mtl/

--

bb 33. hogyan segíti a mátészalkai járást a 13. kerületi népfront műszaki akcióbizottsága

i vt/gk-lm la

1964. január 10.

a hazafias népfront 13. kerületi bizottsága egyre jobban együttműködik a társadalmi és tömegszervezetekkel, az elmúlt évben például a kisz-szel és a nőtanáccsal közösen hangversenysorozatot szervezett a fürst sándor utcai koncertteremben, illetve a józsef attila művelődési házban.

a kerületi népfrontbizottság elvállalta a vácdukai állami gyermekotthon 120 gondozottjának patronálását is, a társadalmi szervek képviselőivel együtt a népfrontbizottság tagjai felkeresték az otthont, megajándékozták a gyermekeket s megállapodtak abban, hogy a 13. kerületi családok időnkint vendégül látják őket.

/folyt.köv./

10.45/- szb

19-

*mk*

bb 33. /hogyan segíti...1.folyt./-lm

a kerületi népfront műszaki akcióbizottságának három mérnök tagja - erdélyi elemér, a beruházási bank, szabó lajos, a lakóterv, és várszegi ferenc, a távközlési kutató intézet munkatársa - a kohó- és gépipari minisztériummal közösen egy év óta patronálja a mátészalkai járást. tervek készítésével, különféle műszaki feladatok elvégzésével eddig mintegy 200 000 forint költségtől mentesítették a községi tanácsot. az aktivistáknak nagy részük van abban, hogy számosszegen hozzákezdtek a 250 személyes korszerű művelődési ház építéséhez. a község egészségházzal, pártszékházzal és tsz-irodával is gazdagodik. ezek létrehozásához is értékes munkával járulnak hozzá a műszaki akcióbizottság tagjai. vállaj községben a rákóczi tsz számára még ez év első felében könnyen kivitelezhető csibe-utónevelőt terveznek./mti/

--

bb 35. a Lottó nyerőszámai

tné szb -cz

1964. január 10.

a sportfogadási és Lottó igazgatóság tájékoztatása szerint pászton a mátra filmszínházban megtartott Lottósorsoláson a második-játékhéten a következő nyerőszámokat húzták ki:

1, 10, 12, 31, 70

/mti/

--

10.48/- szb

-20-

*PKK*

bb 36. dobi istván távirata a csád köztársaság nemzeti ünnepe alkalmából

tné-lm hk

1964. január 10.

dobi istván, az elnöki tanács elnöke táviratban /köszöntötte francois tombalbaye-t a csád köztársaság elnökét, az ország nemzeti ünnepe alkalmából./mti/

--

bb 37. megnyílt a duna grillbüfé

i sl/im-lm vg

1964. január 10.

a belgrád rakpart 13-15 szám alatt egy talponálló helyén pénteken megnyílt a duna grillbüfé, ahol kulturált körülmények között étkezhet a környék lakossága. a büfében önkiszolgáló rendszerrel lehet kiválasztani a hideg, vagy meleg ételeket. frissen készülnek a rostonsültek, a lacipecsenye, a bélszínfilé, a sültkolbász és hurka, továbbá a büfé specialitásai: a lángos-tésztában sült virsli és a forró lazacos szendvics. az ételekhez szeszesitalokat is mérnek.

a grillbüfét naponta reggel 7-től este 9-ig tartják nyitva./mti/

--

bb 38. piaci jelentés

i nj/j-lm ká

1964. január 10.

a nagyvásártelepre pénteken 7 vagon és 173 tehergépkocsi áru érkezett. a vagonszállítmányok így oszlottak meg: 1 vagon fejeskáposzta, 2 vagon narancs, 2 vagon alma és 2 vagon tojás.

pénteken megkezdték a hajduszoboszlói fejeskáposzta árusítását különként 1.60 forintért. a piroskáposztát 2.20, a kelkáposztát 2, a gyökérzöldséget 4, a sárgarépat 2.40, a gumós zellert 4.60, a karalábét 2, a céklarépat 2.20, az édes-nemes tormát 13 forintért hozták forgalomba./mti/

--

12.30/- szb

-21-

*PKK*

bb 39. az ikarus gyár gundelbeli báljával kezdődik a farsang

i kf-lm vg

1964. január 10.

nivatalosan ezen a héten megkezdődött az idei farsang. a vendéglátóipar bál naptára már jócskán tele van előjegyzésekkel. eddig mintegy 56 rendezvényre foglalták le a legnagyobb, legszebb éttermeket. a gundel étteremnek ugyyszólván minden estéje le van kötve, a gellért, valamint a royal szállóban is minden hétvégére jut egy-egy bál. több mint 200 nagyszabású bál, mulatság lebonyolítására készült fel a vendéglátás.

az idei farsangi szezont január 11-én az ikarus gyár dolgozóinak gundelbeli bálja nyitja meg. kis izelítő az 1964. évi farsang bál naptárából: január 17-én a royal szállóban cigánybál, január 25-én ugyancsak a royalban a csepeli csőgyár dolgozóinak mulatsága, a gellért szállóban pedig a nemzetközi autóbál. február 1-én rendezik meg a hagyományos sváb-bált, ezúttal a ganz-mávag művelődési házában. február 8-án a hungáriában tartják az újságíró bált, 15-én a royalban az ibusz bált, a hüvösvölgyi nagyvendéglőben és az európa étteremben is rendeznek nemzetközi farsangi mulatságot.

elkészültek a farsangi étlapok is: malacpecsenye, bárány, disznótoros, különféle korhelylevesek és végül az elmaradhatatlan farsangi fánk kerül az asztalra. a harapnivalók sorát többkilo-méternyi hosszúságú virsli bővítik, amelyhez csupán januárban 30 mázsa tormát reszelnek meg. mindezek „leöblítésére” lesz elegendő ital, bor is. a szilveszterkor elfogyott pezsgőt már pótolták, s a farsang idejére mintegy 160 000 üveg - a tavalyinál 66 000 üveggel több - gyöngyöző italt helyez készenlétbe a vendéglátóipar.

a jelmezkölcsönző vállalat választéka több érdekes újdonsággal gazdagodott. női és férfi kártyaruhát, hólabda jelmezt, francia lány jelmezt is készítettek. a technikát a szögletes fejű robotember s a tavalyinál már modernebb úrhajós öltözék képviseli.

az idei farsangi divatról nádor vera tervező adott tájékoztatást. a bál nőruha jellemzője a tavalyinál merészebb, mélyebb kivágás, s - hasznosságánál fogva - a rövid, a kisestélyi jelleg. a nőknél kétféle divatirányzat is jelentkezett. az egyik a csipkéből, a brokátselyemből készült ujjatlan, kivágott ingruha, a másik pedig a derékban karcsúsított glocknis szoknyarésszel készült túll, vagy taft ruha.

/folyt.köv./

13.37/- szb

-22-

*MB*

bb 39. /az ikarus gyár...1.folyt./lm

a férfiak ezen a farsangon is elővehetik a szmokingot. divatos a sötét - a szürke és a sötétkék - ruha, amelynek magasan záródó zakója kissé karcsúsított, két vagy három gombos. a nadrág hajtókanélküli, szűk, egyenes szabású. az öltözéket brokátból, vagy átszőtt anyagból készült „estélyi mellény”, egészíti ki. a női lábbeli lakk, vagy fémszálalás franciás orru. a női táskák alkalmazkodnak a cipő anyagához, de mindenképpen kis méretű.

a női és gyermekruha nagykereskedelmi vállalat különleges alkalmi estélyi öltözékeket készített egészen kis sorozatokban. a finomkonfekció ugyancsak követi a divatot, a merész dekoltázsokat. a ruhák anyagát bársonnyal és kínai fémszálalás szövetekkel egészítette ki. a különleges alkalmi ruhákból mintegy ötszázat adtak át a kiskereskedelmek./mti/

--

bb 42. korszerű raktár készült el szombathelyen

vid lk-lm ki

1964. január 10.

szombathelyen, a rendezőpályaudvar mögött felépült a győr-vas megyei vas- és műszaki nagykereskedelmi vállalat új korszerű raktára. a több ezer négyzetméter rakterületű új létesítmény felülvilágítás megoldással készült és termoventillátoros fűtéssel látták el. a raktárépülettel egyidőben új irodaház és szociális létesítmények is épültek. a munkálatokra mintegy tizenkétfélmillió forintot fordítottak.

a vállalat a napokban birtokába vette az új létesítményt, amelyben emelővillás elektromos targoncák könnyítik meg az áruk ki-, illetve beszállítását, a raktári dolgozók munkáját./mti/

--

bb 43. az ország legszebb vidéki ifjúsági divatháza nyílt meg pécsen

vid lk-lm ki

1964. január 10.

pécsen pénteken megnyílt az ország legnagyobb és legszebb vidéki ifjúsági divatháza. a hosszú évek óta raktárnak használt belvárosi üzlethelyiségeket több mint félmillió forint költséggel átalakították át és rendezték be a mai igényeknek megfelelően. az áruházban 6-16 éves korig fiúknak és lányoknak egyaránt minden ruha- és cipőfélélet megvásárolhatnak szüleik. a nyitás napján négy-millió forint értékű árukészletből válogathattak az érdeklődők, de a készletet később még növelik. az önkiválasztó rendszerű áruházban az izléges öltözködés megkönnyítésére tanácsadó szolgáltatást rendszeresítettek. minden osztályán „hiányfüzetet”, tartanak, amelybe naponta bejegyzik a keresett, de hiányzó cikkeket, a vásárlók észrevételeit, panaszait, kívánságait és ezeket továbbítják a nagykereskedelmekhez, illetve az iparhoz./mti/

13.42/- szb

-23-

*MB*

bb 41. időjárásjelentés

1964. január 10.

gg-Lm

a meteorológiai intézet jelenti január 10-én, pénteken  
13 órakor:

hideg marad az idő

európa időjárásában az elmúlt 24 óra folyamán lényeges változás nem történt. németország felett továbbra is ciklon helyezkedik el, aminek következtében nyugat-európa egyrészen és közép-európában erősen felhős, csapadékos időjárás uralkodik.

hazánkban tegnap borult, párás idő volt. sokfelől jelentettek kisebb havazást. a lehullott csapadék mennyisége azonban senol sem haladta meg az 1-2 millimétert. a hőmérséklet napközben sem emelkedett a nyugati megyékben mínusz 4- mínusz 7, máshol mínusz 7- mínusz 12 foknál magasabbra. legmagasabb hegycsúcsunkon, a kékestetőn azonban 8 órán keresztül sütött a nap és mínusz 3 fokos maximum alakult ki. ma éjszaka az ország területén mínusz 7- és mínusz 17 fok között mindenféle hőmérsékleti érték előfordult. ma reggel 7 órakor a budai szabadsághegyen 17, dobogókőn 14, királyháza 20, galyatetőn 14, kékestetőn 13, mátraháza 8, farkasgyepűn 17, misinatetőn 13 centiméter vastagságu, jégkéreggel borított hóréteget mértek. ma délelőtt országsszerte tovább folytatódik a borult, párás, hideg idő, helyenként hószállingózással.

budapesten csütörtökön a hőmérséklet napi középértéke mínusz 9.4 fok volt, a sokévi átlagnál 8.5 fokkal alacsonyabb. ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet mínusz 9 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 778 milliméter, alig változik.

várható időjárás szombat estig: borult, párás, hideg idő. sokfelé kisebb havazás. mérsékelt délkeleti szél. várható leg- alacsonyabb éjszakai hőmérséklet általában mínusz 9- mínusz 13, egyes helyeken mínusz 13 fok alatt. legmagasabb nappali hőmérséklet holnap mínusz 7- mínusz 10 fok között.

a duna vízállása budapestnél pénteken délelőtt 11 órakor  
335 centiméter./mti/

13.47/- szb

--

-24-

*[Handwritten signature]*

bb 40. hat év múltja, idei tervek - tájékoztató az ifjúsági  
építőtáborokról a magyar sajtó házában

1964. január 10.

t di/gg-Lm fm

a magyar sajtó házában pénteken vajó péter, a kisz központi bizottságának titkára az ifjúsági szövetség építőtáborainak eddigi mérlegéről és az idei tervekről tájékoztatta az újságírókat.

- az önkéntes munkára vállalkozott fiatalok az elmúlt hat esztendőben 219 kilométer csatornát építettek, leszedtek és ládába rakták 155 000 mázsa gyümölcsöt, zöldséget, s elvégezték 29.340 hold hibridkukorica címerezését. megmozgattak másfélmillió köbméter földet, - sorolta egyebek között az eredményeket az előadó.

- tavaly a 32 központi és öt helyi építőtáborban 20 000 középiskolás és 4 000 főiskolai, illetve egyetemi hallgató dolgozott. a kialakult hagyományoknak megfelelően a lányok elsősorban az állami gazdaságok zöldség- és gyümölcsstelepein segítettek. a fiúk vízhasznosítási, utépítési és vasut-rekonstrukciós munkát végeztek. a legjobb eredményt elért fiatalok, illetve kisz szervezettek között körülbőlül egymillió forint jutalmat osztottak ki. azok az egyetemisták és főiskolások pedig, akik 1963-ban ötödször vettek részt a táborok munkájában, megkapták a kisz aranykoszorús jelvényét.

- az idén 26 központi és 6 helyi tábor nyílik. ezekbe a tavalyinál több, összesen 25 700 diákot vár a kisz. szeretnék ha a múlt évhez képest 13.5 százalékkal növekednék a lányok száma. az állami gazdaságok ugyanis minden eddiginél több fiatal segítséget kérnek; igényeik háromszorosan is meghaladják a lehetőségeket. a lányok a zöldség- és gyümölcszedést, valamint kukorica-címerezést, a fiúk a hansasági és a bodrogzugi csatornaépítkezést, valamint az új balatoni műút és az északi part vasuti rekonstrukciójának munkálatait segítik majd. az idén először nemzetközi építőtábort is szervez a kisz; a zánkai vasut építésén dolgozó fiatalok közé meghívják 50 külföldi diákot. ugyanakkor a magyar fiatalok mintegy tíz nemzetközi táborban, egyebek között a szovjet-unióban, norvégiában, svédországban és lengyelországban segítik majd egy-egy feladat megoldását.

- a táborok - immár hetedszer - június 28-án nyitják és augusztus 22-én zárják kapuikat. az előkészületek a fiatalok méltó fogadására már most megkezdődtek. országsszerte megalakultak, illetve napokon belül megalakulnak a kisz megyei táborozási bizottságai. a jelentkezést - az előző évekhez hasonlóan - kötelező orvosi vizsgálat követi. a középiskolások pedig továbbra is csak szülői engedéllyel vehetnek részt a kisz nyári építőtáborában./mti/

13.55!/- szb

-25-

*[Handwritten signature]*

bb 44. a román állami tervbizottság küldöttsége budapestben

k oth -lm fm

1964. január 10.

gaston marin, a román népköztársaság minisztertanácsának elnökhelyettese, a román állami tervbizottság elnöke vezetésével pénteken küldöttség érkezett budapestre. a delegáció tárgyalásokat folytat a két ország távlati terveinek egybehangolásáról. a tárgyalásokat folytató magyar bizottság vezetője dr. ajtai miklós, az országos tervhivatal elnöke./mti/

--

bb 46. apró antal látogatása salgótarjánban

i vid fm szb fm

1964. január 10.

apró antal, az mszmp politikai bizottságának tagja, a kormány elnökhelyettese pénteken salgótarjánba látogatott. a megyei pártbizottság székházában jakab sándor, az mszmp központi bizottságának póttagja, a nógrád megyei pártbizottság első titkára, hankó jános, a megyei tanács végrehajtóbizottságának elnöke és jedlicska gyula, a salgótarjáni városi pártbizottság titkára fogadta a vendégeket. apró antal a megye és a város vezetőinek társaságában felkereste az acélárugyárat, ahol a vezetőség ismertette a gyár fejlődését, a magyar népgazdaságban betöltött szerepét. a kormány elnökhelyettese ezután munkahelyükön kereste fel a hideghengermű dolgozóit, s megtekintette hazánk és közép-európa legkorszerűbb hengerlő üzemét.

a gyárlátogatás után apró antal a józsef attila művelődési házban a város dolgozóival találkozott és a szocialista országok gazdasági kapcsolatainak időszerű kérdéseiről tartott tájékoztatót./mti/

--

14.50/- szb

-26-

*PKB*

bb 45. a tanácsi építőipar télen is foglalkoztatja minden dolgozóját - meggyorsítják a várnegyed ujjaépítését - gépesítették a kőfaragást - nagyarányu tatarozás a belvárosban

t nbj/gg-lm vg

1964. január 10.

a tanácsi építőipar, amely mintegy háromezer dolgozóval 1950-ben alakult meg, az idén igen jelentős építőipari tevékenységet fejt ki. a tanácsi építőipar 12 500 dolgozója - a tervek szerint - mintegy egymilliárd forint értékű építőipari munkát végez el. elsősorban köz- és lakóépületeket tataroznak, művelődési és szociális létesítményeket újítanak fel, üzleteket, csarnokokat hoznak rendbe. az idei tervekről, feladatokról dávid istván, az igazgatóság vezetője pénteken a következő tájékoztatást adta:

- a fővárosi tanács építési igazgatósága arra törekedett, hogy télidőben fűthető, de legalábbis zárt helyen foglalkoztathassa az építőipari dolgozókat. együttműködve a fővárosi tanács többi igazgatóságával és osztályával - elsősorban természetesen a házkészítési igazgatósággal, sikerült elegendő munkahelyet teremteni. sokhelyütt kerül sor fűtőcserére, irodák, mozik, muzeumok, szociális létesítmények, stb. belső tatarozására. a helyiségek fűtésére elegendő fűtőanyagot - szenet, kokszt, fát - tároltak. a megfelelő szervezés eredménye: ha egészen rendkívüli időjárás nem köszönt ránk - hosszantartó mínusz 15 - mínusz 20 fokos hideg, vagy igen nagy havazás - a vállalat egyetlen dolgozóját sem kell fagyszabadságra küldeni, s olyan építési feladatokat tud megoldani a tanácsi építőipar, amire a jó idő beköszöntésekor sem idő, sem kapacitás nem jutna.

- az elmúlt esztendőben még koratavasszal sem állt rendelkezésre a tatarozásra kijelölt épületek teljes címjegyzéke. most már - a házkészítési igazgatóság és a tervezők jó munkája nyomán - a tanácsi építőipar tudja, milyen tatarozási, felújítási munkákat kell megoldania, úgy hogy a tavasz beköszöntével azonnal fel tud vonulni, megkezdheti a munkát. csak a tanácsi építőipar mintegy félmilliárd forint értékben végez lakónáz felújítást, tatarozást. minden kerületben lesz tatarozás, legnagyobb arányu azonban a belső városnegyedekben és különösen a belvárosban. az idén befejeződik a felszabadulás téren, az erzsébet hid környékén a lakóépületek rendbehozatala. 1964-ben 21 millió forint értékű építőipari munkát végeznek a fővárosi tanács építési igazgatóságainak vállalatai a várnegyedben, tehát meggyorsul a várnegyed helyreállítása, s néhány foghíj-telket is beépítenek. a tatarozásoknál az a törekvés, hogy a lakóépületeket kívülről, belülről, a pincétől a padlásig felújítsák./folyt.köv./

14.56/- szb

-27-

*PKB*

bb 45. /a tanácsi...1.folyt./-lm

- az állami építőipar nagyot lépett előre a gépesítés terén - mondotta dávid istván. - a tanácsi építőipar azonban ezeket a gépeket nem tudja mindenütt használni, hiszen más munkájának jellege. míg az állami építőipar új házakat épít, a tanácsi építőipar a régiakat hozza rendbe. mégis, a nagyarányú munkaerőhiány leküzdésénél csak a kis-gépesítés segíthet. vannak eredmények. például a kőfaragómunka szinte valamennyi munkafázisát teljesen gépesítették. ez igen hasznos volt a klotild palota kőcsipkéinek faragásánál. részben megoldott már a lakóépületek felújításánál jelentkező asztalosmunka gépesítése is.

végezetül hangsúlyozta: az időközben felmerülő építési feladatokat is igyekszik a tanácsi építőipar jól megoldani. példa erre az üllői uti lakótelep új kazánházának építése. váratlanul merült fel ez az építési igény, mégis azt az épületet, amelyet máskor hónapokig építettek volna, 15 nap alatt felhúzták, mert tudták a dolgozók, hogy ezzel is segítik a lakótelep fűtési problémáinak megoldását. /mti/

-. -

bb 47. vizsgálódás a színház- és filmművészeti főiskolán

i bi/gk szb fm

1964. január 10.

a színház- és filmművészeti főiskola 4. éves hallgatói pénteken délután - a shakespeare jubileumi év jegyében - az ahogy tet-szik szerepeiben léptek a közönség elé az odry színpadon. a vizsgálódást, amelyet január 11-én és 12-én délután is megismétel-nek, vámos lászló tanár rendezte. a főiskolán az idei tanévben 13 színészhallgató - 7 férfi és 6 nő - fejezi be tanulmányait és ösz-szesen három vizsgálódást tartanak, hogy mindegyiküknek alkalma legyen főszerepben tenni tanubizonyosságot tehetségéről és a négy évi tanulás eredményeiről.

mint ismeretes, az első vizsgálódáson múlt év novemberében schiller: ármány és szerelem című drámájában mutatkoztak be a hallgatók. /mti/

-. -

bb 48. bécsbe utazott mére ottilia, a szegedi nemzeti színház művésznője

vid fm szb tné fm

1964. január 10.

a bécsi rádió meghívására pénteken többnapos vendégszerep-lésre az osztrák fővárosba utazott mére ottilia, a szegedi nem-zeti színház operaéneke. /mti/

-. -

15.14/-n

-28-

154  
D

le

bb 49. az árpád hídnál megakadt a jég - eddig tízezer köbméter szóróanyaggal „hintőporozták”, budapest utcáit - jégbordák nehezítik a közlekedést hódmezővásárhely környékén

ö sb-hb/jtm/m/vg

1964. január 10.

a zajló duna érdekesen alakította ki jégpáncélját a folyó budapesti szakaszán. a jugoszláv határtól a déli összekötő vasuti hidig hézagmentesen, egyenletesen építette fel jégta-karóját. az árpád hid pillérei a margitsziget északi csucsa és az óbudai sziget partjai azonban megakasztották a zajló jeget és visszatartották az utánpótlást, ami tovább építhet-te volna a déli összekötő vasuti hidig érő jégmezőt. a bel-városi dunaszakaszon tehát széles vízterület maradt szabadon, bár több helyen 40-50 méteres parti jégkaréj szűkíti a folyó víztükrét. az árpád hídnál kialakult új jégmező viszont gyorsan növekedett a zajlástól és pénteken már pünkösfürdőig, a főváros északi határáig jutott. érdekesen alakult a zajlás a folyó felső szakaszán is. komárom közelében, dunaal-másnál a folyó víztükrének már a felét elfoglalta a parthoz fagyott nagy jégkaréj, s az erősen zajló jég valószínűleg eb-ben a szűkületben is rövidesen megakad.

a kisebb havazás is „készenlétet”, parancsolt a fővárosi köztisztasági hivatalnak. a főutvonalakon az átkelőhelyeken folyamatosan takarították, szinte szünet nélkül éjjel-nappal szórták a budapesti főutvonalakat, elsősorban a hegyi utakat. a szórásra, az utak tisztítására pénteken délután a fővárosi köztisztasági hivatal mintegy 500 alkalmi hőmunkást vett fel és 80 szóró, illetve tefu gépkocsit foglalkoztatott. nagy gon-dot fordít a fővárosi köztisztasági hivatal az utak szórására, ez egyetlen statisztikai adat is igazolja. ezen a télen eddig 10.000 köbméter szózott homok „fogyott”, el, kétezer köbméter-rel több, mint két évvel ezelőt egész télen. igaz viszont, hogy a nagyarányú szórásnak köszönhető: pénteken sem volt jelentősebb fennakadás a fővárosi autóbusszközlekedésben. kisebb-nagyobb késéssel, de minden vonalon jártak a buszok. hason-ló volt a helyzet a fővárosi villamos vasutnál.

a kpm utügyi osztályának tájékoztatása szerint az országuta-kon nincs hóakadály viszont majdnem mindenütt, különösen pedig a nyírség térségében, a bakony vidékén csuszósak az utak. leg-rosszabb a helyzet hódmezővásárhely környékén, ahol hatalmas jégbordák keletkeztek az országutakon. kecskemét-szeged-hódmezővásárhely útjain a járművek, - így a mávaut-buszok is - mindössze 25 kilométeres sebességgel haladhatnak. a jégbordákat kézierővel nem lehet feltörni. a gépi feltörésre a kpm utügyi osztálya és a kpm autóközlekedési vezérigazgatóság megtette a szükséges intézkedéseket. /mti/

-. -

16.42/-n

17<sup>10</sup>  
JK

le

-29-

bb 51. már igényelhetők jegyek a szegedi szabadtéri játékokra -  
megjelentek az első prospektusok

vid fm tné vm fm 1964. január 10.

a szegedi idegenforgalmi hivatal megjelentette az idei nyári szabadtéri játékokat népszerűsítő első prospektusokat. a 150.000 példányban kiadott fényképes ismertetőfüzet a város idegenforgalmi nevezetességeinek térképét és a programot tartalmazza.

julius 24-től augusztus 20-ig összesen 15 előadást tartanak majd a dóm előtti szabadtéri színpadon. az egyes előadásokra a budapesti és a szegedi nemzeti színház szervezőirodáiban és az ibusz- kirendeltségeken jegyek már igényelhetők.

30.000 orosz-, német-, francia- és angolnyelvű ismertetőt külföldre is eljuttatnak. az idén hatodik alkalommal megrendezendő szabadtéri játékok minden előadási napjára az ibusz 1500 személy részére biztosít szállást./mti/

- . -

bb 50. meghalt kis ferenc költő

i bi/gk vm fm 1964. január 10.

kis ferenc józsef attila-díjas költő, a párt és a munkásmozgalom régi harcosa január 9-én 56 éves korában váratlanul elhunyt. az mszmp budapesti bizottsága és a magyar írók szövetsége saját halottjának tekinti. temetése január 15-én, szerdán délután fél 2 órakor lesz a farkasréti temetőben./mti/

- . -

bb 53. a csehszlovák

gk vm sr 1964. január 10.

népi ellenőrzés és statisztika központi bizottságának küldöttsége, amely jan márcsaknak, a szlovák népi ellenőrzés és statisztika központi bizottsága elnökhelyettesének vezetésével tartózkodott hazánkban, pénteken elutazott budapestről./mti/

- . -

16.28/-n

17<sup>12</sup>  
K

-30-

le

a szerkesztőségek figyelmébe!

a mai bb 34. számú hírünk: /85 millió forint a bányászat munkavédelmi .../ alcíme helyesen:

2204 új lakás a bányászoknak

-----  
-----

/mti/

---

bb 52. baltával támadt eltartottjára - hétévi szabadságvesztésre ítélték

t bc/j/m/sr 1964. január 10.

özvegy hökkön sándorné budapesti lakos eladta lakását, s egy kedvező vételi lehetőséget kihasználva, olyan családi házat vásárolt a 11. kerületben, amelyben laktak. mivel beköltözni nem tudott, felkereste régi ismerősét, hennemann károlyné, 71 éves nyugdíjast, és hosszas kértelés, rábeszélés után rávette, hogy cserélje el krisztina körüli lakását az ő házának egyik lakójával. a cserével kapcsolatban eltartási szerződést is kötöttek, majd hennemann károlyné végrendeletileg eltartójára hagyta ingóságait. azután, hogy hökkön sándorné beköltözhetett a házába, közte és eltartottja között megromlott a viszony. a háztulajdonos többször megfenyegette az idős asszonyt, és az volt a célja, hogy szociális otthonba küldi. egyik napon rokonától arról értesült, hogy hennemann károlyné panaszkodott rá a bánásmód miatt. hökkönné dühében kifakadt, hogy a lakást mindenáron megszerzi a maga részére, s otthon szóváltás közben előrántott egy baltát, amelyet letakarva előzőleg a keze ügyébe helyezett, s többször fejbevágta eltartottját. az idős asszonyt súlyos sérüléssel kórházba szállították, ahol hosszabb ideig kezelték, még a mai napig sem gyógyult meg teljesen.

a fővárosi bíróság pénteken hirdetett ítéletet a bűnügyben: előre kitervelt módon, nyereségvágyból elkövetett emberölés kísérletéért hét évi szabadságvesztésre ítélte hökkön sándornét. /mti/

---

le

16.32/-n

17<sup>12</sup>  
K

-31-

bb 54. kisdíákok balesetei

tné/m/sr

1964. január 10.

a 20. ker. marx károly ut és a táracsás utca torkolatánál gulyás judit 10 éves iskolai tanulót elütötte egy személygépkocsi. a gyermek könnyen megsérült.

a krisztina körut és a kuny domokos utca torkolatánál brányi lajos 12 éves iskolást elütötte egy személygépkocsi. a kisfiut könnyű sérüléssel a heim páál kórházba szállították. a 18. vöröshadsereg utja 51 számú ház előtt balogh géza 18 éves budapesti lakost elütötte egy személyautó. balogh gézát könnyű sérüléssel az 1. számú sebészeti klinikára szállították.  
/mti/

---

17.05/-n

17<sup>15</sup>

-32-

le

bb 55. az országos művészi fotókiállítás pesterzsébeten

k áe/áe/m/fm

1964. január 10.

a pesterzsébeti vasas művelődési házban pénteken kiállítás nyílt az 1963. évi országos művészi fotókiállítás anyagából, amelyet előzőleg dunaujvárosban és szombathelyen mutattak be nagy sikerrel. a kiállítás naponta 14-től 20 óráig tekinthető meg. /mti/

---

bb 56. „mi ujság lengyelországban?„ - filmvetítés és tájékoztató a lengyel olvasóteremben

k áe/Lk/m/fm

1964. január 10.

„mi ujság lengyelországban?„ címmel előadás-sorozatot rendez a lengyel olvasóterem. a sorozat keretében havonta rendszeresen tájékoztatást ad a lengyel politikai, gazdasági és kulturális élet aktuális eseményeiről. az első nyilvános tájékoztatót - január 13-án, hétfőn este 7 órakor rendezik a lengyel olvasóteremben. a tájékoztatót filmvetítés követi.  
/mti/

---

bb 57. új irodalmi műsorral látogatja a munkásszállásokat az egressy klub művészcsoportja

i áe/áe vm fm

1964. január 10.

pénteken este mutatta be legújabb műsorát az egressy gábor klub művészcsoportja a fővárosi villamosvasut zuglói munkásszállásán. „a régi pesti kabaré„ című zenés irodalmi összeállítás nagy endre, gábor andor, szép ernő, helta jeno, emőd tamás és a kabaré több más klasszikus művelőjének munkásságával ismerteti meg a közönséget.

az egressy gábor klub hivatásos művészei már ötödik éve szívesen fogadott vendégek budapest munkásszállásain. évenként tíz irodalmi műsört állítanak össze, és egy-egy produkcióval 40-50 helyen szórakoztatják munkás-törzsközönségüket. /mti/

---

le

17.40/-n

20<sup>10</sup>

49

-33-

bb 58. hazaérkezett a kubában járt küldöttség

gk vm sr

1964. január 10.

hazaérkezett a kubában járt küldöttség, amelyet komócsin zoltán, az mszmp politikai bizottságának tagja vezetett. a küldöttséget a nyugati pályaudvaron brutyó jános, az mszmp politikai bizottságának póttagja, gyenes andrás, az mszmp kb külügyi osztályának helyettes vezetője és szilágyi béla külügyminiszterhelyettes, továbbá a külügyminisztérium, a hazafias népfront és az országos béketanács több vezető munkatársa fogadta./mti/

- . -

bb 59. időjárásjelentés

gk vm

1964. január 10.

a meteorológiai intézet jelenti 1964. január 10-én, pénteken 19 órakor:

hideg idő

várható időjárás szombat estig:

felhős, párás, hideg idő. többfelé kisebb havazás, mérsékelt dékeleti szél. várható legmagasabb nappali hőmérséklet szombaton minusz 7 - minusz 10 fok között./mti/

- . -

le

18.45/-n

20<sup>o</sup>

JA

-34-

bb 60. fogadás az indonéz nagykövetségen

t bc/gk/m/sr

1964. január 10.

sarino mangunpranoto, az indonéz köztársaság budapesti nagykövete pénteken este a nagykövetségen fogadást adott az indonéziában járt magyar parlamenti küldöttség tiszteletére.

a fogadáson megjelent vass istvánné, az országgyűlés elnöke, a küldöttség vezetője, valamint a delegáció tagjai, továbbá kiss károly, az elnöki tanács titkára, szarka károly külügyminiszterhelyettes, az országgyűlés tisztikarának több tagja, több országgyűlési képviselő, a politikai és a társadalmi élet számos más vezető személyisége, a külügyminisztérium több vezető munkatársa. ott volt a fogadáson a budapesti diplomáciai képviseltek több vezetője. /mti/

- . -

le

19-50/-n

20<sup>o</sup>

JA

-35-



# MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I. Fém utca 6-7. Telefon: 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

mti b e l f ő l d i h i r e k

1964. január 11.

bb 1. hanglemez-bemutató, új magyar film vitaestje, sartré-dráma az egyetemi színpad januári műsorában

i áe/gg/m/fm

1964. január 11.

az egyetemi színpad januárban elsősorban a zenekedvelőket várja néhány különleges, ritkán hallott előadással: a világ legjobb zenekarainak közreműködésével készült hanglemezek bemutatásával. a „modern estek”, sorozatban január 23-án a philadelphiai, illetve bostoni szimfonikusok előadásában hallgathatja meg a közönség honégger: „jeanne d'arc a máglyán”, és ravel: „daphnis és chloé”, című művét. nagy érdeklődés előzi meg José Arzamendia latinamerikai művész gitár- és dalestjét. 21-én, Beethoven kamarazenéjét szólaltatják meg kiváló magyar előadóművészek, míg 28-án Sándor Judit és Melis György ária- és dalestje szerepel a műsoron.

folytatják a színpad népszerű filmbemutatóit és filmesztétikai vitaestjeit, amelyeken ismét új kisfilmekkel jelentkeznek a Balázs Béla Stúdió fiatal művészei. január 24-én Solymár József író és Szemes Mihály rendező alkotásáról, az „új gilgames”, című magyar filmről rendeznek vitaestet. a színpad hangos folyóirata, a Horizont „az egzisztencializmus és kritikája”, című, 27-én bemutatásra kerülő műsorában érdekes és fontos elvi-esztétikai vitaestre kerül sor, amelyen az univerzális együttes bemutatja J.P. Sartre: „zárt ajtók”, című egyfelvonásos drámáját. /mti/

---

- 1 -

le